

Germany-Alsdorf: Sewage, refuse, cleaning and environmental services

OJ S 155/2020 12/08/2020

Contract notice

Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Stadt Alsdorf

Postal address: Hubertusstraße 17

Town: Alsdorf

NUTS code: DEA2D Städteregion Aachen

Postal code: 52477

Country: Germany

E-mail: info@alsdorf.de

Telephone: +49 2404-500

Fax: +49 2404-22640

Internet address(es):

Main address: www.alsdorf.de

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.vergaben-wirtschaftsregion-aachen.de/VMPSatellite/notice/CXQ1YYFYAYJ/documents>

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://www.vergaben-wirtschaftsregion-aachen.de/VMPSatellite/notice/CXQ1YYFYAYJ>

Additional information can be obtained from another address:

Official name: Stadt Alsdorf

Postal address: Hubertusstraße 17

Town: Alsdorf

NUTS code: DEA2D Städteregion Aachen

Postal code: 52477

Country: Germany

Contact person: A 60 – Bauverwaltungsamt/Zentrale Vergabestelle

E-mail: gabriel.gessner@alsdorf.de

Telephone: +49 2404-50265

Internet address(es):

Main address: www.alsdorf.de

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Reinigungsleistungen an Liegenschaften der Stadt Alsdorf
Reference number: 79/2020

II.1.2. Main CPV code

90000000 Sewage, refuse, cleaning and environmental services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Gebäude-Reinigungsleistungen (Los 1 und Los 2) sowie Glas-Reinigungsleistungen (Los 3) an diversen Liegenschaften der Stadt Alsdorf und der städtischen Tochtergesellschaften Stadtentwicklung Alsdorf GmbH und Wohnungsbaugesellschaft Alsdorf mbH (Dreijahresvertrag mit zweimaliger Option der Verlängerung um jeweils ein Jahr).

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes
Tenders may be submitted for all lots

II.2. Description

II.2.1. Title

Gebäude-Reinigungsleistungen
Lot No: 1 und 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

90911200 Building-cleaning services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEA2D Städteregion Aachen
Main site or place of performance: Alsdorf 52477 Alsdorf

II.2.4. Description of the procurement

Unterhalts- und Grundreinigung an städtischen und städtisch genutzten Gebäuden.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Quality criterion - Name: Jahresproduktivstundenzahl Unterhaltsreinigung / Weighting: max. 30 Punkte

Quality criterion - Name: Jahresproduktivstundenzahl Grundreinigung / Weighting: max. 5 Punkte

Quality criterion - Name: Aufsichtsstunden pro Tag / Weighting: max. 5 Punkte

Price - Weighting: max. 60 Punkte

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/01/2021 End: 31/12/2023

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Zweimalige Option der Verlängerung um jeweils 1 Jahr

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Glas-Reinigungsleistungen

Lot No: 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

90911300 Window-cleaning services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEA2D Städteregion Aachen

Main site or place of performance: Alsdorf 52477 Alsdorf

II.2.4. Description of the procurement

Glas-Reinigungsleistungen an städtischen und städtisch genutzten Gebäuden.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Quality criterion - Name: Jahresproduktivstundenzahl Glasreinigung / Weighting: max. 40 Punkte

Price - Weighting: max. 60 Punkte

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/01/2021 End: 31/12/2023

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Zweimalige Option der Verlängerung um jeweils 1 Jahr

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Eintragung in das Berufs- oder Handelsregister Ihres Sitzes oder Wohnsitzes

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

— Vorlage entsprechender Bankerklärungen oder gegebenenfalls den Nachweis einer entsprechenden Berufshaftpflichtversicherung;

— Vorlage von Jahresabschlüssen, falls deren Veröffentlichung in dem Land, in dem das Unternehmen ansässig ist, gesetzlich vorgeschrieben ist;

— Erklärung über den Umsatz des Unternehmens jeweils bezogen auf die letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahre, soweit er den Tätigkeitsbereich des Auftrags betrifft, unter Einschluss des Anteils bei gemeinsam mit anderen Unternehmen ausgeführten Aufträgen.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

— Angaben über die Ausführung von Leistungen in den letzten bis zu 3 abgeschlossenen Kalenderjahren, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind;

— Angabe der technischen Fachkräfte oder der technischen Stellen, unabhängig davon, ob sie seinem Unternehmen angehören oder nicht, und zwar insbesondere derjenigen, die mit der Qualitätskontrolle beauftragt sind, und derjenigen, über die der Unternehmer für die Errichtung des Bauwerks verfügt;

— Beschreibung der technischen Ausrüstung und Maßnahmen des Unternehmens zur Qualitätssicherung und seiner Untersuchungs- und Forschungsmöglichkeiten;

— Angaben über die Zahl der in den letzten 3 abgeschlossenen Kalenderjahren jahresdurchschnittlich beschäftigten Arbeitskräfte, gegliedert nach Lohngruppen mit gesondert ausgewiesenem technischem Leitungspersonal;

— eine Erklärung, aus der hervorgeht, über welche Ausstattung, welche Geräte und welche technische Ausrüstung das Unternehmen für die Ausführung des Auftrags verfügt;

— Angabe, welche Teile des Auftrags der Unternehmer unter Umständen als Unteraufträge zu vergeben beabsichtigt.

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

— Nachweis über Haftpflichtversicherung;

— Unbedenklichkeitsbescheinigung der Krankenkassen (nicht älter als 6 Monate);

— Unbedenklichkeitsbescheinigung des Finanzamts (nicht älter als 6 Monate).

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information**IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 08/09/2020 Local time: 16:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 11/11/2020

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 09/09/2020 Local time: 09:00

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

Bekanntmachungs-ID: CXQ1YYFYAYJ

VI.4. Procedures for review**VI.4.1. Review body**

Official name: Vergabekammer Rheinland bei der Bezirksregierung Köln

Postal address: Zeughausstraße 2-10

Town: Köln

Postal code: 50667

Country: Germany

VI.5. Date of dispatch of this notice

07/08/2020